

V Bruseli 24. novembra 2023  
(OR. en)

15607/23

ATO 61  
CONOP 115

### POZNÁMKA K BODU I/A

---

Od:	Generálny sekretariát Rady
Komu:	Výbor stálych predstaviteľov/Rada
Č. dok. Kom.:	12893/23 + ADD 1
Predmet:	ROZHODNUTIE RADY o schválení uzavretia Dohody medzi Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu (Euratom) a Organizáciou pre rozvoj energetiky Kórejského polostrova (KEDO) Európskou komisiou – prijatie

---

1. Organizácia pre rozvoj energetiky Kórejského polostrova (KEDO) bola zriadená na základe dohody medzi vládami Kórejskej republiky, Japonska a Spojených štátov amerických z 9. marca 1995. Európska únia (EÚ) sa ku KEDO pripojila 19. septembra 1997, pričom má zastúpenie vo výkonnej rade KEDO.
2. Platnosť ôsmej dohody uzavretej medzi Spoločenstvom a KEDO uplynula 31. mája 2021 a automaticky sa každoročne obnovovala. Je preto potrebné stanoviť retroaktívne uplatňovanie dohody. Táto dohoda by mala zostať v platnosti do 31. mája 2024.
3. Európska komisia na základe článku 101 Zmluvy o založení Európskeho spoločenstva pre atómovú energiu predložila 12. septembra 2023 odporúčanie na prijatie rozhodnutia Rady.

4. Rada svojím rozhodnutím schváli, že Európska komisia uzavrie dohodu, ktorou sa zabezpečí retroaktívne uplatňovanie predchádzajúcej dohody medzi Euratomom a KEDO od 31. mája 2021 a ktorá by mala zostať v platnosti do 31. mája 2024.
5. Pracovná skupina pre jadrové otázky dosiahla po ukončení neformálneho písomného postupu, ktorý prebiehal od 6. do 13. novembra 2023, dohodu o znení tohto rozhodnutia, ako sa uvádza v dokumentoch 14391/1/23 REV 1 a 14391/23 ADD 1.
6. Coreper by preto mohol vyzvať Radu, aby:
  - znenie, ktoré sa uvádza v dokumentoch 15529/23 + ADD 1, prijala ako bod A.